

企業登録証明書 株式会社

企業コード：0108926903

初回登録：2019年10月04日

第3回変更登録：2022年11月23日

1. 会社名

ベトナム語での会社名：LABCOOP 国際人材株式会社

外国語の会社名：LABCOOP INTERNATIONAL HUMAN RESOURCES JOINT STOCK COMPANY

短縮会社名：HR.LABCOOP

2. 本社の所在地

2F, CT2 Hateco Apollo Building, Xuan Phuong Street, Phuong Canh Ward, Nam Tu Liem District, Hanoi City, Vietnam

電話番号：024 7770 0868

電子メール：info@hrlabcoop.com

ファクス：

ホームページ：<http://hrlabcoop.vn>

3. 定款資本金：5.252.000.000 ドン

文字で書く：五十二億語千二百万ドン

株価：10.000 ドン

株総数：525.200

4. 会社の法律代理人

氏名：LE XUAN DIEU

性別：男

職務：総裁

生年月日：1986年01月25日

民族：キン

国籍：ベトナム

個人証明書類：身分証明カード

番号：034086005222

発行日：2016年10月21日

発行所：国民データ兼住居管理登録警察局

居住戸籍登録地：No 1514 CT2, An Hung Urban Area, La Khe Ward, Ha Dong District, Hanoi City, Vietnam

現在の住所：No 1514 CT2, An Hung Urban Area, La Khe Ward, Ha Dong District, Hanoi City, Vietnam

部長の代わり

副部長

(署名、押印済)

TRINH HUY TAM



LỜI CHỨNG CỦA CÔNG CHỨNG VIÊN

公証人の証明

Hôm nay, ngày 28 tháng 11 năm 2022

本日、2022年11月28日

Tại Văn phòng Công chứng Trương Thị Nga, địa chỉ: Phường Phúc La, Quận Hà Đông, Thành phố Hà Nội
ハノイ市ハドン郡フックラー坊 Trương Thị Nga 公証事務所において、

Tôi, công chứng viên Văn phòng Công chứng Trương Thị Nga, trong phạm vi trách nhiệm của mình theo quy định của pháp luật.

私は Trương Thị Nga 公証人事務所の公証人であり、法律で定められた私の責任の範囲内です。

CHỨNG NHẬN:

証明

- Bản dịch này do bà Đỗ Bảo Hằng, là cộng tác viên phiên dịch của Văn phòng Công chứng Trương Thị Nga, Thành phố Hà Nội, dịch từ tiếng Việt sang tiếng Nhật.

本翻訳は、ハノイ市 Trương Thị Nga 公証人事務所の翻訳アソシエイトである Do Bao Hang 氏によってベトナム語から日本語に翻訳されました。

- Chữ ký trong bản dịch là đúng chữ ký của bà Đỗ Bảo Hằng;
翻訳版における署名は Do Bao Hang 氏の署名と違います。

- Nội dung của bản dịch chính xác, không vi phạm pháp luật, không trái với đạo đức xã hội;
翻訳版の内容は正しく、法律の規定や社会の道徳を違反しません。

- Văn bản công chứng này được lập thành bản chính, mỗi bản gồm tờ, trang, lưu 01 bản tại Văn phòng Công chứng Trương Thị Nga Thành phố Hà Nội.

本公証書は ページの 通の原本を作成し、ハノイ市 Trương Thị Nga 公証人事務所に 01 通を保持します。

Số công chứng: 6012 ;Quyển số: 01 TP/CC-SCC/BD

証明番号: ;台帳号: 01 TP/CC-SCC/BD

Người dịch
翻訳者

Hằng

Đỗ Bảo Hằng

CÔNG CHỨNG VIÊN



CÔNG CHỨNG VIÊN
Trương Thị Nga

**GIẤY CHỨNG NHẬN ĐĂNG KÝ DOANH NGHIỆP
CÔNG TY CỔ PHẦN**

Mã số doanh nghiệp: 0108926903

Đăng ký lần đầu: ngày 04 tháng 10 năm 2019

Đăng ký thay đổi lần thứ: 3, ngày 23 tháng 11 năm 2022

1. Tên công ty

Tên công ty viết bằng tiếng Việt: CÔNG TY CỔ PHẦN NHÂN LỰC QUỐC TẾ
LABCOOP

Tên công ty viết bằng tiếng nước ngoài: LABCOOP INTERNATIONAL
HUMAN RESOURCES JOINT STOCK COMPANY

Tên công ty viết tắt: HR.LABCOOP

2. Địa chỉ trụ sở chính

*Tầng 2, Tòa nhà CT2 Hateco Apollo Đường Xuân Phương, Phường Phương Canh,
Quận Nam Từ Liêm, Thành phố Hà Nội, Việt Nam*

Điện thoại: 024 7770 0868

Fax:

Email: info@hrlabcoop.com

Website: <http://hrlabcoop.vn>

3. Vốn điều lệ

Vốn điều lệ: 5.252.000.000 đồng.

Bằng chữ: Năm tỷ hai trăm năm mươi hai triệu đồng

Mệnh giá cổ phần: 10.000 đồng

Tổng số cổ phần: 525.200

4. Người đại diện theo pháp luật của công ty

* Họ và tên: LÊ XUÂN DIỆU

Giới tính: Nam

Chức danh: Tổng giám đốc

Sinh ngày: 25/01/1986

Dân tộc: Kinh

Quốc tịch: Việt Nam

Loại giấy tờ pháp lý của cá nhân: Thẻ căn cước công dân

Số giấy tờ pháp lý của cá nhân: 034086005222

Ngày cấp: 21/10/2016

Nơi cấp: Cục cảnh sát ĐKQL cư trú và DLQG về dân cư

Địa chỉ thường trú: 1514 CT2, KĐT An Hưng, Phường La Khê, Quận Hà Đông,
Thành phố Hà Nội, Việt Nam

Địa chỉ liên lạc: 1514 CT2, KĐT An Hưng, Phường La Khê, Quận Hà Đông, Thành
phố Hà Nội, Việt Nam

TRƯỞNG PHÒNG

PHÓ TRƯỞNG PHÒNG
Trịnh Huy Tâm

